



Narcotics Anonymous

Oversættelses udvalget

Rapport til RSK mødet 2-4 april 2010 i Ålborg.

Det må indrømmes at arbejdet i udvalget har været gået lidt ned i fart her i den kolde vinter – af forskellige personlige årsager.

Et af de faste medlemmer har forladt os, et andet har ikke haft energi på det, et tredje har været optaget af andre ting og formanden har været syg (mere end det normale).

Så det er ikke lykkedes at få samlet udvalget til et møde og få skudt arbejdet med "Guide to local service" i gang. Men jeg satser på umiddelbart efter service konferencen, at få reorganiseret udvalget, og komme i gang med denne.

I den forbindelse, vil jeg gerne gentage den tidligere opfordring til, at I går ud i jeres områder og efterlyser folk, der vil bruge tid og energi på at få noget dansk litteratur ud i fællesskabet (her må gerne agiteres). Sammen kan vi!!!

Lidt er da sket! Pamfletten "At leve programmet" er kommet ud, "NA grupper & medicin" har været igennem nogle ekstra rettelser og skulle være i trykken.

Vores længe ventede BFID, kom lige retur engang, med nogle rent lay out mæssige "fejl", det er blevet rettet og nu skulle den være på vej i trykken!

Sideløbende arbejdes der stadig på at få rette både "How & Why" og "Tringuide" endeligt til, så de kan ryge videre!

Desværre er flere af de folk, der påtog sig enkelt opgaver, hoppet fra igen, så der er tingene også gået lidt i stå.

Oven i det oplevede vi også, at pamfletten "Kurven" blev oversat og sendt til WSO, for at få den besked tilbage, at den var ved at blive revideret, og derfor ikke kunne trykkes!

Den sidste tid har vi været optaget af at oversætte dele af CAR: Pamfletten "Money matters" og "Finansiering af NA service" + pjecen "In times of illness" som alle er til godkendelse på den kommende World Service Conference.

Dette var ordene for denne gang – håber at der stadig er tillid til udvalget – og at vi kan fortsætte arbejdet!

I kærlig service
Mogens